Zeitschrift: Die deutschen Mundarten : Monatschrift für Dichtung, Forschung und

Kritik

Band: 3 (1856)

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 29.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Inhalt des dritten Jahrgangs.

in the second of	Seite
Über die sprichwörtliche Anwendung von Vornamen im Plattdeutschen. Von	4 050
Dr. Latendorf in Neustrelitz	1. 370
Einiges über tsch im Meraner Dialecte. Von Prof. J. V. Zingerle in	0
Innsbruck	8
Einige vergleichende Verweisungen. Vom Herausgeber	10
Mundartliches aus dem Elsass. Von Prof. Aug. Stöber in Mülhausen .	12. 482
Zur Lautlehre des Oberdeutschen in der baierisch-österreichischen Volks-	
mundart in Tirol. Von Prof. J. B. Schöpf in Bozen	15. 89
Hölluner Spræk: Helgolander Mundart. Von Dr. Heinrich Hoffmann	
v. Fallersleben in Weimar	25
Beiträge zur Kenntniss der Kölnischen Mundart im 15. Jahrh. (Fortsetzung.)	
Von Prof. Dr. Pfeiffer in Stuttgart	49
Grundriss einer Grammatik für die deutsche Schweizersprache. (Schluss.)	
Von Prof. Dr. Rapp in Tübingen	62
Schmidt's Idioticon Bernense. (Fortsetzung.) Von Dr. Titus Tobler in	
N 1000	289. 433
Mundartliches aus dem Lesachthale im Herzogthume Kärnten. (Fortsetzung.)	
	305. 464
Die hennebergische Mundart. (Schluss.) Von Prof. G. Brückner in	
Meiningen	122
Mundartliches aus Vorarlberg. Von Dr. Jos. Von bun in Schruns .	297
Sprüchwörtlich angewendete Vornamen und damit verbundene Kinderreime.	201
	24.4
Von Dr. J. E. Waldfreund in Salzburg	314
Die deutschen Mundarten in Tirol. Von Jos. Thaler, Pfarrer in Kains bei	
	317. 449
Beiträge zur deutschen Dialectologie. Von Dr. J. E. Waldfreund in	
Salzburg	334
Formelhaste Redensarten, mit dem Wort "Gott" gebildet. Vom Herausgeber	
Sprichwörtliches aus Franken. Von K. Rüdel, Pfarrer in Nürnberg	352

	$S\epsilon$	ite
Erlauternde Zusätze. Vom Herausgeber	5	358
Einiges Bemerkungswerthe aus der hennebergisch-frankischen Mundart. Von		
	360. 4	174
Zusatz des Herausgebers	4	178
Märkische Ausdrücke für "schlagen". Von Friedr. Woeste in Iserlohn .	:	365
Zu dem Aufsatze: "Über die sprichwörtliche Anwendung von Vornamen im		
Plattdeutschen." Von Fr. Woeste in Iserlohn	•	371
Bescheidene Zweisel über nachstehende Wörter der Schristsprache, die im		
Plattdeutschen fehlen sollen. Von C. Tannen in Bremen	•	374
Kleine Beiträge zu dem Aufsatz: "Einige Wörter der Schristsprache, die im		
Plattdeutschen fehlen." Von K. A. Jordan, Superintendenten zu Ragnit		4 3 pm pdp
in Ostpreussen	•	377
Über einige Wörter der Schriftsprache, welche im nordwestfälischen Platt-		
deutsch fehlen. (Fortsetzung.) Von Dr. A. v. Eye, Vorstand der Kunst- und Alterthumssammlungen des german. Museums	1	379
Stehende oder sprichwörtliche Redensarten aus der Grafschaft Mark. Von	,	319
Fr. Woeste in Iserlohn		488
Die Namen der Hausthiere im Herzogthum Oldenburg. Von K. Strackerjan,		400
Gymnasiallehrer in Jever		490
Kürzere Mittheilungen: Bobelatschen. Von Ign. Peters, Gymnasiallehrer		
in Pisek. Op, auf, nach. Von Fr. Woeste in Iserlohn. Rümpsen und		
munken. Gottwolkeit. Vom Herausgeber		502
Literatur.		
Fortsetzung und Ergänzungen zu P. Trömels Literatur der deutschen Mund-		
arten. Vom Herausgeber und Dr. Friedr. Pfeiffer in Breslau 21. 143.	385.	504
"Kosegarten, J. Gottfr. Ludwig, Wörterbuch der niederdeutschen Sprache		
älterer und neuerer Zeit." Ersten Bandes erste Lieferung (a-ai). Von		
Dr. C. Bartsch		24
Lautlehre der Mundart von Rottweil und Umgegend, von F. Lauchert.		
Vom Herausgeber		144
Zur deutschen Thiersage, von Jos. Haltrich. Von Dr. C. Bartsch		146
Vermischte Nachrichten. Vom Herausgeber		148
Zur Frage über die Herkunft der Sachsen in Siehenbürgen, von Joh. Karl		386
Schuller. Vom Herausgeber		505
Zukünftiges. Vom Herausgeber		900
Schweizerisches Pflanzenidiotikon; von Carl Jac. Durheim. Von Dr. Titus Tobler, schweiz. Nationalrathe, in Horn		506
Bilder und Klänge aus Rudolstadt. Von Prof. G. Brückner in Meiningen		507
bluer and hiange and kadoistadt. Von Fron to Drackher in menningen		
Mundartliche Dichtungen und Sprachproben.		
Niederdeutsche Mundart aus der Umgegend von Jever. Von K. Strackerjan,		
Gymnasiallehrer in Jever		34
Sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber		39
The state of the s		
Lieder in oberösterreichischer Mundart. von n. A. nattenbrunger .	43.	180
Lieder in oberösterreichischer Mundart. Von K. A. Kaltenbrunger . Sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber	43. 44.	180 184
Sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber	43. 44.	180 184 553

	S	eite
Volksdichtung in der Mundart: Schnade'hupfin und Schlumperliedle. Von		
Dr. Friedr. Hofmann auf Schloss Einod bei Cilli		149
Sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber		171
Einiges über die Bauern-Poesie in Niederösterreich. Von Dr. J. F. Castelli		
in Wien		177
Sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber		179
Allerlei Sprüche und Reime aus dem Unter-Innthale. Von Dr. J. E. Wald-		
		194
AND DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF THE PROPERT		196
Einige sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber		130
Proben einer Übersetzung von Schiller's Wilhelm Tell in die deutsche Schwei-		AMO
zersprache; mit grammatischen Noten. Von Jovialis		198
Volkssagen aus Vorarlberg. Gesammelt von Dr. Joseph Vonbun in		
Schruns		210
Sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber		213
Lieder in fränkisch-henneberger Mundart; mit sprachlichen Anmerkungen.		
Von G. Friedr. Stertzing in Neubrunn	401.	539
Gedichte in oberbayerischer Mundart. Von Georg Heiss in Tölz		232
Einige sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber		239
Breslauische Sprichwörter; mit Erläuterungen. Von Dr. Friedr. Pfeiffer		
	241.	408
Apologische Sprichwörter in Mundarten des märkischen Süderlandes; mit		100
Bemerkungen. Von Friedr. Woeste in Iserlohn		253
O .		264
Drei Fabeln in märkisch-niederdeutscher Mundart. Von Friedr. Woeste		
Sprachliche Erläuterungen. Vom Ilerausgeber		265
SO THE THREE	273.	
	274.	
Ostfriesische Mundart. Von C. Tannen in Bremen		285
Sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber		286
Polyglotte in Ditmarscher und Nürnberger Mundart. Von Kl. Groth in		
Bonn und J. Wolfg. Weikert in Nürnberg		287
Sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber		288
Proben der niederösterreichischen Mundart. Von Joh. Wurth, Unterlehrer	i i	
zu Heiligen-Kreuz bei Baden		387
Sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber		391
Volkslieder und Rathsel aus Vorarlberg. Von Dr. Jos. Vonbun .		394
		398
Sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber		330
Horazens Ode "Integer vitae" ins Westfälische übersetzt; mit sprachlichen		110
Anmerkungen von Friedr. Woeste in Iserlohn	ř.	419
Niederdeutsche Spiichwörter. Von Dr. A. Lübben in Oldenburg.		427
Sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber	ř.	431
Lieder, Sprüche und Reime aus dem tirolischen Etschlande; nebst sprach-	•	
lichen Bemerkungen. Von Prof. Joh. B. Schöpf in Bozen		508
D'r Klûshund. Volkssage aus Vorarlberg. Von Dr. Joseph Vonbun in		
Schruns		526
Sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber	ı	530
Gespräch zweier hohenlohe'schen Bauern. Von Ottm. F. H. Schönhuth		
Pfarrer in Edelfingen		533
Sprachliche Erläuterungen. Vom Herausgeber	10	53€
phraemene Briancianken. tom meranskener	C.	550

							140			Seite
Aus Sommers,	Bilder un	d Klän	ge a	us Rudo	lstadt	·. V	on Prof. G	. Brü	ck-	
ner in Meinir	igen	•		•		•		•	×	546
Sprachliche Erlä	ulerungen	. Von	ı Her	ausgebe	r.	,		•		547. 549
Zwei Lieder in	Lippstadte	r Mund	lart.	Aus d	lem V	olksm	unde auf	gezeic	hnet	
von Dr. Joh. I	l üller	in Nüri	nberg		¥	•	•	,	¥	550
Sprachliche Erlä	uterungen	. Von	ller	ausgebe	r.			•		551
Mundart von Hal	ingen bei	Mende	en; i	mit Ann	erkun	gen.	Von Fr.	Woe	ste	
iu Iserlohn	•	ě			•		•	٠	•	557
Berichtigungen		88					8.	(•)		562
Alphabetisches \	Verzeichn	iss der	in	diesem	Jahrg	ange	erläuterte	n Wö	rter,	
Sprachformen	u. s. w.		•				•			563

Nachträgliche Berichtigungen.

Beiträge

zu diesem Bande haben geliefert:

Bartsch, K., Dr., Conservator der Bibliothek des germanischen Museums.

Brückner, G., Professor an der Realschule zu Meiningen. Castelli, J. Fr., Dr., in Wien.

Eye, A. v., Dr., Vorstand der Kunst- und Alterthumssammlungen des germanischen Museums.

Heiss, J. G., Flossmeister in Tölz.

Hoffmann v. Fallersleben, Heinr., Dr., in Weimar.

Hofmann, Friedr., Dr., in Hildburghausen.

Jordan, K. A., Superintendent zu Ragnit in Ostpreussen.

Kaltenbrunner, K. Ad., Directorialadjunct der k. k. Hofund Staatsdruckerei in Wien.

Latendorf, Friedr., Candidat der Philologie in Neustrelitz.

Lexer, Matth., Gymnasiallehrer zu Krakau.

Lübben, A., Dr., Professor am Gymnasium zu Oldenburg.

Müller, Joh., Dr., Conservator der Altersammlung des germanischen Museums.

Petters, Ign., Gymnasiallehrer in Pisek.

Pfeifer, Franz, Dr. u. Prof., Bibliothekar zu Stuttgart.

Pfeiffer, Friedr., Dr., Docent an der Universität Breslau.

Rapp, Mor., Dr., Professor an der Universität Tübingen.

Rüdel, Konr., Pfarrer bei St. Lorenz zu Nürnberg.

Schönhuth, Ottm. F. H., Pfarrer in Edelfingen.

Schöpf, Joh. Bapt., Professor am Gymnasium zu Bozen.

Stertzing, G. Friedr., Candidat der Philologie in Neubrunn.

Stöber, Aug., Professor am Collegium zu Mülhausen im Elsass.

Strackerjan, K., Gymnasiallehrer in Jever.

Tannen, C., Buchhändler in Bremen.

VIII

Thaler, Jos., Pfarrer zu Kains (Kuens) bei Meran.

Tobler, Titus, Dr., schweizerischer Nationalrath in Horn bei Rorschach.

Vonbun, Jos., Dr., praktischer Arzt zu Schruns in Vorarlberg.

Waldfreund, G. E., Dr., zu Sulzburg.

Weikert, Joh. Wolfg., in Nürnberg. †

Woeste, Friedrich, in Iserlohn.

Wurth, Joh., Unterlehrer zu Heiligen-Kreuz bei Baden in Niederösterreich.

Zingerle, Ign. Vinc., Dr., Professor am Gymnasium zu Innsbruck.

Zuccalmaglio, A. W. v. (Wilh. v. Waldbrühl), in Elberfeld.